



10,000mAh POWER BANK SPBL 10000 C3

(GB) (IE) (NI)

10,000mAh POWER BANK

Operation and Safety Notes

(DK)

POWERBANK - 10.000 mAh

Betjenings- og sikkerhedsbemærkninger

(FR) (BE)

BATTERIE EXTERNE POWERBANK - 10 000 mAh

Instructions d'utilisation et consignes de sécurité

(NL) (BE)

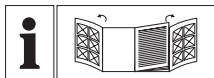
POWERBANK - 10.000 mAh

Bedienings- en veiligheidsinstructies

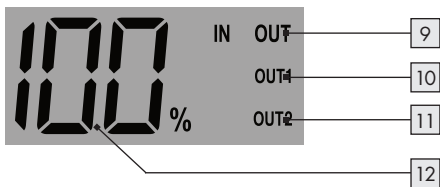
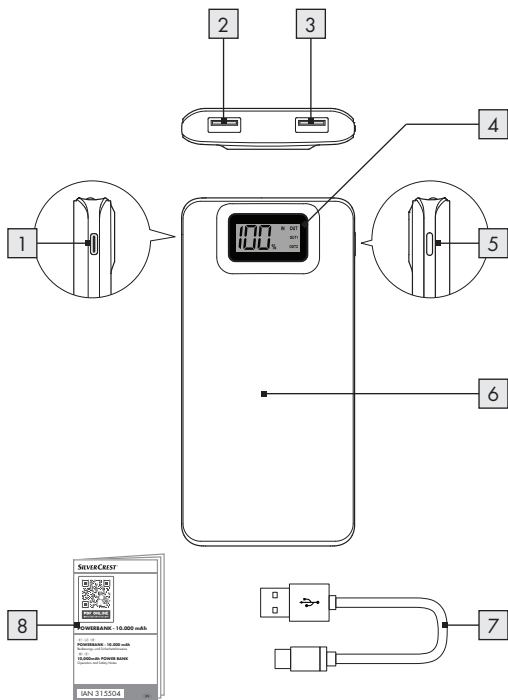
(DE) (AT) (CH)

POWERBANK - 10.000 mAh

Bedienungs- und Sicherheitshinweise

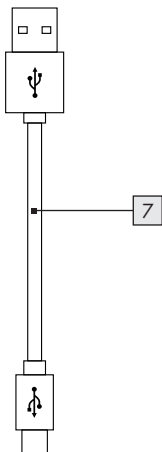
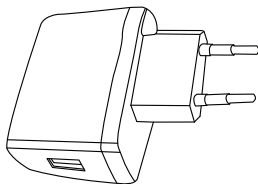


GB/IE/NL	Operation and Safety Notes	Page	5
DK	Betjenings- og sikkerhedsbemærkninger	Side	19
FR/BE	Instructions d'utilisation et consignes de sécurité	Page	33
NL/BE	Bedienings- en veiligheidsinstructies	Pagina	48
DE/AT/CH	Bedienungs- und Sicherheitshinweise	Seite	63



A

Power supply not included.
Strømforsyningen er ikke inkluderet.
Alimentation électrique non incluse.
Voeding niet meegeleverd.
Netzteil nicht im Lieferumfang enthalten.



Warnings and symbols used.....	Page	6
Introduction.....	Page	8
Intended use	Page	8
Trademark notice.....	Page	8
Scope of delivery	Page	9
Parts description	Page	9
Technical specifications	Page	10
Safety notices.....	Page	11
Before use	Page	13
Operation and use	Page	13
Charging the power bank	Page	13
Checking the battery status	Page	14
Charging mobile devices with the power bank	Page	14
Troubleshooting	Page	15
Cleaning and care.....	Page	16
Storage during non-use	Page	17
Disposal	Page	17
Warranty	Page	18

Warnings and symbols used

These instructions for use contain the following warnings:



DANGER! This symbol with the signal word "DANGER" indicates a hazard with a high level of risk which, if not avoided, will result in serious injury or death.



WARNING! This symbol with the signal word "WARNING" indicates a hazard with a medium level of risk which, if not avoided, could result in serious injury.



CAUTION! This symbol with the signal word "CAUTION" indicates a hazard with a low level of risk which, if not avoided, could result in minor or moderate injury.



ATTENTION! This symbol with the signal word "ATTENTION" indicates a possible property damage.



NOTE: This symbol with the signal word “NOTE” provides additional useful information.



This action sign indicates to wear suitable protective gloves! Follow the instructions to avoid hands striking or being struck by objects or being in contact with thermal or chemical materials!



This symbol means that the operating instructions must be observed when using the product.



Direct current



Technology to optimize charging time.



The equipment complies Quick Charge 3.0 specifications and agreements issued by Qualcomm Technologies, Inc.

10,000mAh POWER BANK

● Introduction

We congratulate you on the purchase of your new product. You have chosen a high quality product. The instructions for use are part of the product. They contain important information concerning safety, use and disposal. Before using the product, please familiarise yourself with all of the safety information and instructions for use. Only use the product as described and for the specified applications. If you pass the product on to anyone else, please ensure that you also pass on all the documentation with it.

● Intended use

This POWER BANK (hereinafter referred to as “product”) is an Information Technology device which is solely intended to be used to charge mobile devices which are normally charged through a USB port. This product is not intended for commercial use. Manufacturer is not liable for damages, which result from non-intended use.

● Trademark notice

- USB® is a registered trademark of USB Implementers Forum, Inc.
- The SilverCrest trademark and trade name is the property of their respective owners.
- The Smart Fast Charge trademark and trade name is the property of their respective owners.
- Any other names and products may be trademarks or registered trademarks of their respective owners.

- Qualcomm is a trademark of Qualcomm Incorporated, registered in the United States and other countries. Qualcomm Quick Charge is a trademark of Qualcomm Incorporated. All Qualcomm Incorporated trademarks are used under license.

● Scope of delivery

- 1 Power bank
- 1 USB Type A to USB Type C cable
- 1 Instructions for use

● Parts description

Please refer to the fold out page.

- 1 USB Type C input and output port with PD 3.0
- 2 USB Type A output 1 with QC3.0
(with the orange-coloured marking)
- 3 USB Type A output 2 (with the grey-coloured marking)
- 4 Display
- 5 ON / OFF button
- 6 Power bank
- 7 USB Type A to USB Type C cable
- 8 Instructions for use
- 9 Input and output status indicator
- 10 USB output 1 QC3.0 (includes 5 V $\equiv$, 3 A /
9 V $\equiv$, 2 A / 12 V $\equiv$ 1,5 A)
- 11 USB output 2 (5 V $\equiv$, 2,1 A)
- 12 Battery capacity in percentage indicator

● Technical specifications

Built-in rechargeable battery:	3.7 V  , 10,000 mAh, 37 Wh (Lithium polymer)
USB Type C input voltage / current:	5 V  , 3 A / 9 V  , 2 A
USB Type C output with PD 3.0 voltage / current:	5 V  , 3 A / 9 V  , 2 A / 12 V  , 1.5 A
USB Type A output 1 with QC3.0 voltage / current:	5 V  , 3 A / 9 V  , 2 A / 12 V  , 1.5 A
USB Type A output 2 voltage / current:	5 V  , 2.1 A
Maximum output power:	18 W*
Maximal output current:	3 A*
Minimal output current:	approx. 60 mA
Operating temperature:	5 – 35 °C
Storage temperature:	0 – 45 °C
Humidity (no condensation):	10 – 70 %
Dimensions:	approx. 145 x 72 x 18 mm
Weight:	approx. 230 g

* If all outputs are used at the same time, the sum of the output current may not exceed 3 A.

Safety notices

Please familiarise yourself with all instructions for use and Safety notices before using the product for the first time. When passing this product on to third parties, please be sure to include all documentation.

- Check the product for visible external damage before use. Do not use the product if damaged or dropped.
- This product may be used by children age 8 years and up, as well as by persons with physical, sensory or mental impairments or lacking experience and/or knowledge, provided they are supervised or instructed in the safe use of the product and understand the associated risks. Do not allow children to play with the product. Never allow children to clean or maintain this product unsupervised.
-  **DANGER!** Packaging materials are not a toy. Keep all packaging materials out of the reach of children. Suffocation hazard!
- Always use the product on flat and smooth surface. The product could be damaged if it falls.
- Do not expose the product to direct sunlight or high temperatures. It may otherwise overheat and be damaged beyond repair.
- Do not operate the product near heat sources such as radiators or other devices producing heat.
- Do not operate the product near open flames.
- The product is not designed for use in rooms with high temperatures or humidity (i.e. bathrooms) or those in which a great amount of dust is generated.
- Do not expose the product to extremely high temperatures. This applies in particular if you are thinking about storing the product in your car. Over a prolonged period of time, the car and the glove compartment could become

extremely hot. Remove electric and electronic devices from the car.

- Do not use the product immediately after it has brought from a cold room to a warm room. Allow the product to acclimatise before you switch it on.
- **⚠ WARNING!** Never open the product casing. This product has no internal parts requiring maintenance.
- Do not independently convert or modify the product.
- Repairs to the product must be performed by authorised specialised companies or customer service. Improper repairs may place the user in considerable danger. They will also void the warranty.
- Do not expose the product to dripping water or splashing water and do not place containers filled with liquids such as vases or open drinks on top of or beside the product.
- Immediately switch the product off and remove the charging cable from the product if you smell burning or see smoke. Have the product examined by a qualified technician before using it again.
- If you use a USB power supply, the socket used must always be easily accessible so that the USB power supply can be quickly removed from the socket in the case of emergency. Please also refer to the manufacturer's instruction manual.
- **⚠ WARNING!** Improper handling of lithium polymer batteries can result in fire, explosions, hazardous substances leaking, or other dangerous situations! Do not throw the product into the fire, as this could lead to the built-in battery exploding.
- Observe the usage restrictions and prohibitions of use for battery-operated products in situations which may be hazardous such as at petrol stations, airports, hospitals, etc.
- **⚠ WARNING!** During charging process, please be noticed that the product must not be covered. Otherwise the product can be heated.

- The product should never be charged at a PC or notebook, because due to the high power consumption, the PC or notebook could be damaged.

● Before use

i NOTE: Remove all packaging materials from the product.

- Please also check the content of delivery inside the packaging to see if there are any damages. If you notice any damage or missing parts, please contact the dealer who sold this product.

● Operation and use

● Charging the power bank

The built-in rechargeable battery must be fully charged before using the product.

- To charge the power bank  only use power supplies with an output voltage of 5 V and an output current of at least 3 A.
- **⚠ ATTENTION!** The power bank should not be charged from a PC or notebook.
- Connect the USB Type A to USB Type C cable  with the USB Type C input port  of the power bank .
- Connect the other end of the USB Type A to USB Type C cable  (USB Type A) to a USB power supply (not included in the scope of delivery) (see fig. A).
- The display  shows you the approximate charge level of the internal battery in percent. After approx. 10 seconds the display goes out, you can display the value again by pressing the ON / OFF button .

⚠ WARNING! Do not connect any device to be charged to power bank as long as the power bank is charging. Remove the charging cable from the power bank when it is fully charged.

● Checking the battery status

You can check the battery status on the display **4** of the power bank **6** at anytime.

- Briefly press the ON / OFF button **5**. The display **4** shows the approximate charge status of the internal battery in percent for approx. 10 seconds.

● Charging mobile devices with the power bank

You can charge up to three devices at the same time using the power bank **6**. If all outputs are used at the same time, the sum of the output current may not exceed 3 A.

- Connect the USB Type A to USB Type C cable **7** or the original charging cable of the device to be charged to one of the three USB outputs: USB Type C output **1**, USB Type A output 1 **2**, or USB Type A output 2 **3**.
- Then connect the USB-C port of the USB Type A to USB Type C cable **7** to the USB-C input of the device to be charged. The charging process will start automatically.
- If your mobile device has a USB Type C input, you can use a Type C to Type C connection cable (not included) to connect your device's Type C input to this power bank's USB Type C output **1**. The charging process will start automatically.
- In case if the charging process does not begin immediately, press the ON / OFF button **5** briefly to begin the

charging process. The current battery status of the power bank [6] is displayed during the charging process by the display [4]. The display will switch off after approx. 10 seconds.

- To end the charging process, disconnect the USB charging cable from the mobile device and the power bank [6]. The power bank will switch OFF and the display [4] will switch off after approx. 10 seconds.
- Or simply double click with ON / OFF button [5]. The power bank and the display [4] will switch off.

i NOTE:

1. If you use all the USB ports, a voltage of 5 V will output at the outputs. The maximum output current must not exceed 3.0 A for all outputs. If all USB outputs are used, fast charge is not possible.
2. If USB Type A output 1 [2] is in quick charge mode, and another USB port is connected to another device for charging, the fast charge to USB Type A output 1 [2] will be terminated and switched to normal charge. All devices will now output at 5 V each.

● Troubleshooting

● = Problem

⦿ = Cause

○ = Solution

● **The power bank [6] is not being charged.**

⦿ It may be that the power bank is not connected properly.

- ☐ Check that it is connected.
- ☐ In order to charge the power bank, a power supply with 5 V and at least 3 A has to be used.
- **A connected device is not being charged.**
 - ☒ The battery is drained.
 - ☐ Charge the battery.
 - ☒ The device is not connected.
 - ☐ The device is not connected. Check that it is connected. Briefly press the ON / OFF button **5** to begin the charging process.
 - ☒ The current consumption of the connected device might be too low.
 - ☐ Check with your connected device manual and see if your connected device current consumption comply with this product. The minimal output current of the power bank is approx. 60 mA.
- **The power bank **6** does not react when the button is pressed or when a device is connected, even though the battery is charged.**
 - ☒ The power consumption of the connected devices is too high. Therefore, the internal overcurrent protection device was activated.
 - ☐ Reduce the number of devices connected and press the ON / OFF button **5**.

● **Cleaning and care**

This product has no internal parts requiring maintenance. Moisture entering the product may result in damage.

- ❑ Ensure no moisture enters the product during cleaning to prevent damaging the product beyond repair.
- ❑ Do not use abrasive, solvent-based or aggressive cleaners. These can damage the surface of the product.
- ❑ Only clean the product with a slightly damp cloth and mild washing-up liquid.

● Storage during non-use

- ❑ Store the product in a dry dust-free location, protected from direct sunlight.
- ❑ If the product is not used for a long time, the built-in battery should be fully charged to prolong its operating life. Regularly charge the built-in battery if you do not use the product for a long period of time. This is necessary to preserve the battery.

● Disposal

Packaging:

The packaging is made of environmentally friendly materials, which may be disposed of through your local recycling facilities.

Product:

Contact your municipality for information on how to dispose of your worn-out product.



The adjacent symbol of a crossed out dustbin on wheels indicates this product is subject to Directive 2012/19/EU. This directive states at the end of the life this product must not be disposed of through regular household refuse but must be returned to special collection sites, recycling depots or waste management companies.

This disposal is free of charge to you.

Protect the environment and dispose of properly.

The product is recyclable, subject to extended manufacturer responsibility, and collected separately.

The built-in rechargeable battery cannot be removed for disposal. Return the product completely to a collection site for used electronics.

● **Warranty**

The product has been manufactured to strict quality guidelines and meticulously examined before delivery. In the event of product defects you have legal rights against the retailer of this product. Your legal rights are not limited in any way by our warranty detailed below.

The warranty for this product is 3 years from the date of purchase. Should this product show any fault in materials or manufacture within 3 years from the date of purchase, we will repair or replace it – at our choice – free of charge to you.

The warranty period begins on the date of purchase. Please keep the original sales receipt in a safe location. This document is required as your proof of purchase. This warranty becomes void if the product has been damaged, or used or maintained improperly.

The warranty applies to defects in material or manufacture. This warranty does not cover product parts subject to normal wear, thus possibly considered consumables (e.g. batteries) or for damage to fragile parts, e.g. switches, rechargeable batteries or glass parts.



Brugte advarsler og symboler	Side	20
Indledning	Side	22
Tilsigtet brug	Side	22
Bemærkning om varemærker	Side	22
Leveringsomfang	Side	23
Beskrivelse af delene	Side	23
Tekniske specifikationer.....	Side	24
Sikkerhedsbemærkninger	Side	25
Inden brug	Side	27
Drift og brug.....	Side	27
Opladning af din powerbank	Side	27
Sådan ser du batteriets status	Side	28
Sådan oplades mobile enheder med din powerbank	Side	28
Fejlfinding	Side	29
Rengøring og pleje	Side	30
Opbevaring, når enheden ikke bruges	Side	31
Bortskaffelse	Side	31
Garanti.....	Side	32

Brugte advarsler og symboler

Disse brugsanvisninger indeholder følgende advarsler:



FARE! Dette symbol med ordet "FARE" indikerer en fare med et højt risikoniveau, som, hvis denne ikke undgås, vil medføre alvorlig skade eller dødsfald.



ADVARSEL! Dette symbol med ordet "ADVARSEL" indikerer en fare med en mellemstor risiko, som, hvis denne ikke undgås, kan medføre alvorlig skade.



FORSIGTIG! Dette symbol med ordet "FORSIGTIG" indikerer en fare med et lavt risikoniveau, som, hvis denne ikke undgås, kan medføre mindre eller moderat skade.



VIGTIGT! Dette symbol med ordet „VIGTIGT“ angiver en potentiel skade på ejendommen, som - hvis den ikke undgås - kan medføre skade på ejendom.



BEMÆRK: Dette symbol med ordet "BEMÆRK" betyder, at der er yderligere nyttige oplysninger.



Dette handlingsskilt angiver, at brugeren skal bruge passende beskytteshandsker! Følg vejledningerne for at undgå, at hænder rammer eller bliver ramt af genstande, eller er i kontakt med termiske eller kemiske materialer!



Dette symbol betyder, at betjeningsvejledningen skal overholdes ved brug af produktet.



Jævnstrøm



Teknologi til at optimere opladningstiden.



Udstyret overholder specifikationerne i Quick Charge 3.0, samt aftalerne, der er udstedt af Qualcomm Technologies, Inc.

POWERBANK - 10.000 mAh

● **Indledning**

Hjerteligt tillykke med købet af deres nye produkt. Du har besluttet dig for et produkt af høj kvalitet. Brugervejledningen er en del af dette produkt. Den indeholder vigtige informationer om sikkerhed, brug og bortskaffelse. Gør dig inden ibrugtagning af produktet fortrolig med alle betjenings- og sikkerhedsanvisninger. Benyt kun produktet som beskrevet og til de oplyste formål. Videregiv alle papirer, hvis du giver produktet videre til tredjemand.

● **Tilsigtet brug**

Denne POWERBANK (herefter benævnt som „produkt“) er en IT-enhed, der udelukkende er beregnet til at oplade mobile enheder, der normalt oplades via en USB-port. Dette produktet er ikke beregnet til kommerciel brug. Fabrikanten er ikke ansvarlig for skader, som følge af ikke-tiltænkt brug.

● **Bemærkning om varemærker**

- USB® er et registreret varemærke tilhørende USB Implementers Forum, Inc.
- SilverCrest-varemærket og handelsnavnet tilhører hver deres respektive ejere.
- Smart Fast Charge-varemærket og handelsnavnet tilhører hver deres respektive ejere.
- Andre navne og produkter kan være varemærker eller registrerede varemærker tilhørende deres respektive ejere.
- Qualcomm er et varemærke tilhørende Qualcomm Incorporated, der er registreret i USA og andre lande. Qualcomm Quick Charge er et varemærke tilhørende Qualcomm Incorporated. Alle Qualcomm Incorporated varemærker anvendes under licens.

● Leveringsomfang

- 1 Powerbank
- 1 USB Type A til USB Type C-kabel
- 1 Brugsanvisning

● Beskrivelse af delene

Se venligst siden, der kan foldes ud.

- 1 USB Type C-ind- og udgangsport med PD 3.0
- 2 USB Type A-udgang 1 med QC3.0
(med den orange farvede markering)
- 3 USB Type A-udgang 2 (med den grå farvede markering)
- 4 Skærm
- 5 Tænd/sluk-knap
- 6 Powerbank
- 7 USB Type A til USB Type C-kabel
- 8 Brugsanvisning
- 9 Indgangs- og udgangsstatusindikator
- 10 USB-udgang 1 QC3.0 (inklusive 5 V ===, 3 A /
9 V ===, 2 A / 12 V === 1,5 A)
- 11 USB-udgang 2 (5 V ===, 2,1 A)
- 12 Batterikapacitet vist i procenter

● Tekniske specifikationer

Indbygget genopladeligt batteri:	3,7 V  , 10,000 mAh, 37 Wh (Litium-polymer)
USB Type C-indgangsspænding/ strøm:	5 V  , 3 A / 9 V  , 2 A
USB Type C-udgang med PD 3.0 spænding/strøm	5 V  , 3 A / 9 V  , 2 A / 12 V  , 1,5 A
USB Type A-udgang 1 med QC 3.0 spænding/strøm:	5 V  , 3 A / 9 V  , 2 A / 12 V  , 1,5 A
USB Type A-udgang 2 spænding/ strøm:	5 V  , 2,1 A
Maksimal udgangseffekt:	18 W*
Maksimal udgangsstrøm:	3 A*
Minimal udgangsstrøm:	Ca. 60 mA
Driftstemperatur:	5 - 35 °C
Stuetemperatur:	0 - 45 °C
Fugtighed (ingen kondensering):	10 - 70 %
Mål:	Ca. 145 x 72 x 18 mm
Vægt:	Ca. 230 g

* Hvis alle udgange anvendes samtidig, må den samlede udgangsstrøm ikke overstige 3 A.

Sikkerhedsbemærkninger

Sørg for, at læse alle brugsanvisninger og sikkerhedsanvisninger, inden du bruger produktet for første gang. Hvis dette produkt videregives til tredjepart, skal du sørge for at al dokumentation følger med.

- Kontroller produktet for synlige skader inden brug. Brug ikke produktet, hvis det er beskadiget eller har været tabt på jorden.
- Dette produkt må bruges af børn fra 8 år, samt personer med reducerede fysiske, følelsesmæssige eller mentale evner, eller personer med mangel på erfaring med og/eller kendskab til produktet, så længe de er under opsyn, eller er blevet vejledt i, hvordan produktet bruges sikkert, og forstår risikoen ved at bruge det. Børn må ikke lege med produktet. Børn må aldrig rengøre eller vedligeholde dette produkt uden opsyn.
-  **FARE!** Emballagematerialer er ikke legetøj. Opbevar alt emballage uden for børns rækkevidde. Kvælningsfare!
- Produktet skal altid bruges på en fald og jævn overflade. Produktet kan blive beskadiget, hvis det falder.
- Produktet må ikke udsættes for direkte sollys eller fugt. Ellers kan det overophede og blive beskadiget permanent.
- Brug ikke produktet nær varmekilder, fx radiatorer eller andre enheder, der udsender varme.
- Brug ikke produktet nær åben ild.
- Produktet er ikke beregnet til brug i rum med høje temperaturer eller fugtighed (dvs. badeværelser) eller steder, hvor der dannes meget støv.
- Produktet må ikke udsættes for ekstrem høje temperaturer. Dette gælder især, hvis du tænker på at lade produktet ligge i bilen. I løbet af en længere tid kan bilen og handskerummet blive meget varmt. Tag elektriske og elektroniske enheder ud af bilen.

- Hvis produktet føres fra et koldt rum til et varmt rum, må det ikke bruges med det samme. Lad produktet akklimatisere, før du tænder for det.
- **⚠ ADVARSEL!** Åbn aldrig produktkabinettet. Der er ingen interne dele, der skal vedligeholdes.
- Konverter eller modificer ikke produktet selv.
- Reparationer af produktet skal udføres af autoriserede specialiserede virksomheder eller kundeservice. Forkerte reparationer kan udsætte brugeren for betydelig fare. Dette vil også annullere garantien.
- Udsæt ikke produktet for vand eller vandstænk, og læg ikke beholdere fyldt med væsker, såsom vaser eller åbne drikkevarer, oven på eller ved siden af produktet.
- Sluk straks produktet, og tag opladningskablet ud af produktet, hvis du lugter brand eller ser røg. Få produktet undersøgt af en kvalificeret tekniker, inden du bruger den igen.
- Hvis du bruger en USB-strømforsyning, skal den anvendte stikkontakt altid være let tilgængelig, så USB-strømforsyningen hurtigt kan fjernes fra stikkontakten i nødstilfælde. Se også producentens brugsanvisning.
- **⚠ ADVARSEL!** Forkert håndtering af litumpolymerbatterier kan føre til brand, eksplosioner, farlige stoffer, der lækker eller andre farlige situationer! Kast ikke produktet i ild, da det kan få det indbyggede batteri til, at eksplodere.
- Overhold brugsbegrænsningerne og brugsforbudene ved brug af batteridrevne produkter i situationer, der kan være farlige, som f.eks. på benzinstationer, lufthavne, hospitaler mv.
- **⚠ ADVARSEL!** Under opladningen skal det bemærkes, at produktet ikke må være dækket. Ellers kan produktet overophede.
- Produktet må aldrig oplades på en pc eller en bærbar pc, fordi pc'en eller den bærbare pc kan tage skade på grund af det høje strømforbrug.

● Inden brug

i BEMÆRK: Fjern alle emballeringsmaterialer fra produktet.

- Se venligst også det leverede indhold i emballagen efter for eventuelle skader. Hvis du opdager nogen skader eller manglende dele, bedes du kontakte forhandleren, som du har købt dette produkt af.

● Drift og brug

● Opladning af din powerbank

Det indbyggede genopladelige batteri skal lades helt op, inden produktet tages i brug.

- Når din powerbank oplades, **6** må du kun bruge strømforsyninger med en udgangsspænding på 5 V og en udgangsstrøm på mindst 3 A.
- **⚠ VIGTIGT!** Din powerbank må ikke oplades fra en pc eller en bærbar pc.
- Forbind USB Type A til USB Type C-kablet **7** til USB Type C-indgangsporten **1** på strømbanken **6**.
- Forbind den anden ende af USB Type A til USB Type C-kablet **7** (USB Type A) til en USB-strømforsyning (medfølger ikke i pakken) (se fig.A).
- Skærmen **4** viser, hvor meget det indbyggede batteri ca. er ladet op i procenter. Skærmen går ud efter ca. 10 sekunder. Du kan se værdien igen, ved at trykke på tænd/sluk-knappen **5**.

⚠ ADVARSEL! Forbind ikke en enhed, der skal oplades, til din powerbank, hvis powerbanken oplades. Fjern opladerkablet fra din powerbank, når den er ladet helt op.

● Sådan ser du batteriets status

Du kan altid se batteriets status på skærmen **4** på din powerbank **6**.

- Tryk kort på tænd/sluk-knappen **5**. Skærmen **4** viser ca. hvor meget det indbyggede batteri er ladet op i procenter i ca. 10 sekunder.

● Sådan oplades mobile enheder med din powerbank

Det er muligt at oplade op til tre enheder ad gangen med strømbanken **6**. Hvis alle udgangene anvendes samtidig, må den samlede udgangsstrøm ikke overstige 3 A.

- Forbind USB Type A til USB Type C-kablet **7** eller enhedens originale kabel til en af de tre USB-udgange: USB Type C-udgang **1**, USB Type A-udgang 1 **2** eller USB Type A-udgang 2 **3**.
- Forbind derefter USB-C-porten på USB Type A til USB til USB Type C-kablet **7** til USB-C-indgangen på enheden, der skal oplades. Opladningsprocessen starter automatisk.
- Hvis din mobilenhed har en USB Type C-indgang, kan du bruge et Type C til Type C-kabel (medfølger ikke) til at forbinde enhedens Type C-indgang til strømbankens USB Type C-udgang **1**. Opladningsprocessen starter automatisk.
- Hvis opladningen ikke starter med det samme, skal du trykke på tænd/sluk-knappen **5** for, at starte opladningen. Din powerbanks aktuelle batteristatus **6** vises under opladningen på skærmen **4**. Skærmen slukker efter ca. 10 sekunder.

- For at afslutte opladningen, skal du afbryde USB-opladerkablet fra den mobile enhed og din powerbank 6. Din powerbank slukker, og skærmen 4 slukker efter ca. 10 sekunder.
- Eller du kan dobbeltklikke på tænd/sluk-knappen 5. Herefter slukker din powerbank og 4 skærmen.

i BEMÆRK:

1. Hvis du bruger alle USB-portene, forsyner udgangene 5 V. Den maksimale udgangsstrøm må ikke overstige 3,0 A for alle udgangene. Hvis alle USB-udgangene bruges, er det ikke muligt at bruge hurtig opladning.
2. Hvis USB Type A-udgangen 1 2 står på hurtig opladningsfunktionen, og en anden USB-port forbindes til en anden enhed til opladning, afbrydes den hurtige opladning til USB Type A-udgangen 1 2 og der skiftes til normal opladning. Alle enhederne forsyner nu hver 5 V.

● Fejlfinding

● = **Problem**

⊙ = Årsag

○ = Løsning

● **Powerbanken 6 oplades ikke.**

- ⊙ Det kan være, at powerbanken ikke er ordentligt forbundet.
- Kontroller, at den er forbundet ordentligt.
- For at oplade din powerbank, skal der bruges en strømforsyning med 5 V og mindst 3 A.

● **En forbundet enhed oplades ikke.**

- ⊙ Batteriet er løbet tør for strøm.

- ☐ Oplad batteriet.
- ☒ Enheden er ikke forbundet.
- ☐ Enheden er ikke forbundet. Kontroller, at den er forbundet ordentligt. Tryk kort på tænd/sluk-knappen **5** for at starte opladningen.
- ☒ Det aktuelle forbrug på den forbundne enhed er muligvis for lavt.
- ☐ Se vejledningen til den forbundne enhed, og se om enhedens strømforbrug er i overensstemmelse med dette produkt. Powerbankens minimale udgangsstrøm er ca. 60 mA.
- ☒ **Powerbanken **6** reagerer ikke, når der trykkes på knappen eller når en enhed forbindes, også selvom batteriet er opladet.**
- ☒ Strømforbruget fra de forbundne enheder er for højt. Derfor er den interne overstrømsbeskyttelsesfunktion aktiveret.
- ☐ Reducer antallet af forbundne enheder, og tryk på tænd/sluk-knappen **5**.

☒ Rengøring og pleje

Der er ingen interne dele, der skal vedligeholdes. Hvis der trænger fugt ind i produktet, kan det beskadige det.

- ☐ Sørg for, at der ikke kommer fugt ind i produktet under rengøring, så du undgår beskadigelse af produktet under reparation.
- ☐ Brug ikke slibende, opløsningsmiddelbaserede eller aggressive rengøringsmidler. Disse kan beskadige produktets overflade.
- ☐ Rengør kun produktet med en lidt fugtig klud og mild opvaskemiddel.

● Opbevaring, når enheden ikke bruges

- Opbevar produktet på et tørt og støvfrit sted, der er beskyttet mod direkte sollys.
- Hvis produktet ikke skal bruges i længere tid, skal det indbyggede batteri lades helt op, for at forlænge dets levetid. Oplad regelmæssigt det indbyggede batteri, hvis produktet ikke skal bruges i længere tid. Dette er nødvendigt, for at bevare batteriet.

● Bortskaffelse

Emballage:

Emballagen består af miljøvenlige materialer, som du kan bortskaffe på de lokale genbrugsstationer.

Produkt:

Muligheder til bortskaffelse af det udtjente produkt kan du få hos din kommune.



Det viste symbol af en gennemstreget affaldsbeholder på hjul viser, at dette produkt er underlagt retningslinjen 2012/19/EU. Denne retningslinje betyder, at produktet ikke må bortskaffes sammen med det normale husholdningsaffald i slutningen af dets levetid, men skal afleveres i de specifikke opsamlingssteder på genbrugsstationerne.

Bortskaffelsen er omkostningsfrit.

Skån miljøet og bortskaf korrekt.

Produktet kan genanvendes, er omfattet af en udvidet produktgaranti og indsamles separat.

Det indbyggede genopladelige batteri kan ikke bygges ud til bortskaffelse. Aflever produktet samlet i opsamlingsstedet for brugt elektronik.

● Garanti

Produktet blev produceret omhyggeligt efter de strengeste kvalitetskrav og kontrolleret grundigt inden levering. Hvis der forekommer mangler ved dette produkt, så har de juridiske rettigheder over for sælgeren af dette produkt. Disse juridiske rettigheder indskrænkes ikke af vores garanti, der beskrives i det følgende.

De får 3 års garanti fra købsdatoen på dette produkt. Garantifristen begynder med købsdatoen. Opbevar den originale kassebon på et sikkert sted. Denne kassebon behøves som dokumentation for købet.

Hvis der inden for 3 år fra købsdatoen af for dette produkt opstår en materiale- eller fabrikationsfejl, bliver produktet repareret eller erstattet – efter vores valg – af os uden omkostninger for dem. Garantien bortfalder, hvis produktet bliver beskadiget eller ikke anvendes eller vedligeholdes korrekt.

Garantien gælder for materiale- eller fabrikationsfejl. Denne garanti dækker ikke produktdele, som er udsat for normalt slid og derfor kan betragtes som normale sliddele (f.eks. batterier) eller ved skader på skrøbelige dele; eks. kontakter, akkumulatorer som er fremstillet af glas.



Avertissements et symboles utilisés	Page	34
Introduction.....	Page	36
Utilisation prévue.....	Page	36
Avis relatif aux marques	Page	36
Contenu de la livraison.....	Page	37
Description des pièces	Page	37
Spécifications techniques.....	Page	38
Avis de sécurité	Page	39
Avant utilisation	Page	41
Fonctionnement et utilisation	Page	41
Chargement de la batterie externe PowerBank.....	Page	41
Vérification du statut de la batterie	Page	42
Chargement d'appareils mobiles avec la batterie externe PowerBank	Page	42
Dépannage	Page	44
Nettoyage et entretien	Page	45
Rangement en cas de non utilisation.....	Page	46
Mise au rebut	Page	46
Garantie.....	Page	47

Avertissements et symboles utilisés

Ces instructions d'utilisation contiennent les avertissements suivants :



DANGER ! Ce symbole avec le terme « DANGER » indique un danger avec un niveau élevé de risque qui, s'il n'est pas évité, entraîne des blessures graves ou la mort.



AVERTISSEMENT ! Ce symbole avec le terme « AVERTISSEMENT » indique un danger avec un niveau modéré de risque qui, s'il n'est pas évité, peut entraîner des blessures graves.



ATTENTION ! Ce symbole avec le terme « ATTENTION » indique un danger avec un niveau faible de risque qui, s'il n'est pas évité, peut entraîner des blessures mineures à modérées.



PRUDENCE ! Ce symbole avec le terme « PRUDENCE » indique un risque potentiel qui, s'il n'est pas évité, peut entraîner des dommages aux biens.



REMARQUE : Ce symbole avec le terme « REMARQUE » fournit des informations utiles supplémentaires.



Ce signe d'action indique de porter des gants de protection appropriés ! Suivez les instructions pour éviter les coups portés aux mains par des objets ou le contact avec des matériaux thermiques ou chimiques.



Ce symbole signifie que les instructions de fonctionnement doivent être respectées lors de l'utilisation du produit.



Courant continu



Technologie pour optimiser le temps de chargement.



Qualcomm
quick charge 3.0

L'équipement est conforme aux spécifications et aux conventions Quick Charge 3.0 émanant de Qualcomm Technologies, Inc.

BATTERIE EXTERNE

POWERBANK - 10 000 mAh

● **Introduction**

Nous vous félicitons pour l'achat de votre nouveau produit. Vous avez opté pour un produit de grande qualité. Le mode d'emploi fait partie intégrante de ce produit. Il contient des indications importantes pour la sécurité, l'utilisation et la mise au rebut. Veuillez lire consciencieusement toutes les indications d'utilisation et de sécurité du produit. Ce produit doit uniquement être utilisé conformément aux instructions et dans les domaines d'application spécifiés. Lors d'une cession à tiers, veuillez également remettre tous les documents.

● **Utilisation prévue**

Cette BATTERIE EXTERNE POWERBANK (ci-après désignée « produit ») est un dispositif informatique uniquement destiné à être utilisé pour charger des appareils mobiles qui sont normalement chargés via un port USB. Ce produit n'est pas destiné à un usage commercial. Le fabricant n'est pas responsable des dommages résultant d'une utilisation non conforme.

● **Avis relatif aux marques**

- USB® est une marque déposée de USB Implementers Forum, Inc.
- La marque et le nom commercial SilverCrest sont la propriété de leurs détenteurs respectifs.
- La marque et le nom commercial Smart Fast Charge sont la propriété de leurs détenteurs respectifs.
- Tous les autres noms et produits peuvent être des marques commerciales ou des marques déposées de leurs détenteurs respectifs.

- Qualcomm est une marque commerciale de Qualcomm Incorporated, déposée aux États-Unis et dans d'autres pays. Qualcomm Quick Charge est une marque commerciale de Qualcomm Incorporated. Toutes les marques commerciales de Qualcomm Incorporated sont utilisées sous licence.

● Contenu de la livraison

- 1 Batterie externe powerbank
- 1 Câble USB Type A vers USB Type C
- 1 Instructions d'utilisation

● Description des pièces

Veuillez consulter la page dépliant.

- 1 Port d'entrée et de sortie USB Type C avec PD 3.0
- 2 Sortie 1 USB type A avec QC3.0
(avec la marque de couleur orange)
- 3 Sortie 2 USB type A (avec la marque de couleur grise)
- 4 Écran
- 5 Bouton MARCHÉ / ARRÊT
- 6 Batterie externe PowerBank
- 7 Câble USB Type A vers USB Type C
- 8 Instructions d'utilisation
- 9 Indicateur de statut d'entrée et de sortie
- 10 Sortie USB 1 QC3.0 (comprend 5 V $\equiv$, 3 A /
9 V $\equiv$, 2 A / 12 V $\equiv$ 1,5 A)
- 11 Sortie USB 2 (5 V $\equiv$, 2,1 A)
- 12 Indicateur de capacité de la batterie en pourcentage

● Spécifications techniques

Batterie rechargeable intégrée :	3,7 V  , 10 000 mAh, 37 Wh (Lithium polymère)
Tension/courant d'entrée USB Type C :	5 V  , 3 A / 9 V  , 2 A
Sortie USB Type C avec tension/courant PD 3.0	5 V  , 3 A / 9 V  , 2 A / 12 V  , 1,5 A
Sortie 1 USB Type A avec tension/courant QC 3.0 :	5 V  , 3 A / 9 V  , 2 A / 12 V  , 1,5 A
Tension/courant de la sortie 2 USB Type A :	5 V  , 2,1 A
Puissance de sortie maximale :	18 W*
Courant de sortie maximal :	3 A*
Courant de sortie minimal :	environ. 60 mA
Température de fonctionnement :	5 - 35 °C
Température de stockage :	0 - 45 °C
Humidité (sans condensation) :	10 - 70 %
Dimensions :	environ 145 x 72 x 18 mm
Poids :	environ. 230 g

* Si toutes les sorties sont utilisées en même temps, la somme du courant de sortie ne peut pas dépasser 3 A.

Avis de sécurité

Veillez vous familiariser avec toutes les instructions d'utilisation et tous les avis de sécurité avant d'utiliser le produit pour la première fois. Si vous confiez ce produit à des tiers, veuillez vous assurer de joindre toute la documentation.

- Contrôlez la présence de dommages externes visibles sur le produit avant utilisation. N'utilisez pas le produit s'il est endommagé ou s'il est tombé.
- Ce produit peut être utilisé par des enfants de 8 ans et plus, ainsi que par des personnes présentant un handicap physique, sensoriel ou mental ou manquant d'expérience et/ou de connaissances, à condition qu'elles soient surveillées ou guidées dans l'utilisation du produit en toute sécurité et qu'elles comprennent les risques associés. Ne pas laisser les enfants jouer avec le produit. Ne laissez jamais les enfants nettoyer ou entretenir ce produit sans surveillance.
-  **DANGER !** Les éléments d'emballage ne sont pas un jouet. Conservez tous les éléments d'emballage hors de portée des enfants. Danger d'étouffement !
- Utilisez toujours le produit sur une surface plane et lisse. Le produit peut être endommagé s'il tombe.
- N'exposez pas le produit à la lumière directe du soleil ou à des températures élevées. Dans le cas contraire, le produit peut surchauffer et être endommagé de façon irréparable.
- N'utilisez pas le produit à proximité de sources de chaleur, telles que des radiateurs ou d'autres appareils produisant de la chaleur.
- N'utilisez pas le produit à proximité de flammes nues.
- Le produit n'est pas conçu pour être utilisé dans des pièces avec des températures ou une humidité élevées (telles que les salles de bains) ou dans lesquelles une grande quantité de poussière est générée.

- N'exposez pas le produit à des températures extrêmement élevées. Cela s'applique en particulier si vous envisagez de ranger le produit dans votre voiture. Après une durée prolongée, la voiture et la boîte à gants peuvent devenir extrêmement chaudes. Retirez les appareils électriques et électroniques de la voiture.
- N'utilisez pas le produit immédiatement après l'avoir transféré d'une pièce froide à une pièce chaude. Laissez le produit s'acclimater avant de le mettre en marche.
- **⚠ AVERTISSEMENT !** N'ouvrez jamais le boîtier du produit. Ce produit ne contient aucune pièce interne nécessitant une maintenance.
- Ne convertissez pas et ne modifiez pas tout seul le produit.
- Les réparations du produit doivent être effectuées par des entreprises spécialisées agréées ou le service client. Des réparations mal effectuées peuvent exposer l'utilisateur à un danger considérable. Elles annuleront également la garantie.
- N'exposez pas le produit à des gouttes ou à des éclaboussures d'eau et ne placez pas de récipients remplis de liquides, tels que des vases ou des boissons ouvertes, sur ou à côté du produit.
- Éteignez immédiatement le produit et retirez le câble de chargement du produit si vous sentez une odeur de brûlé ou voyez de la fumée. Faites examiner le produit par un technicien qualifié avant de l'utiliser à nouveau.
- Si vous utilisez une alimentation électrique USB, la prise utilisée doit toujours être facilement accessible de sorte que l'alimentation électrique USB puisse être rapidement retirée de la prise en cas d'urgence. Veuillez également consulter le manuel d'instructions du fabricant.
- **⚠ AVERTISSEMENT !** Une manipulation incorrecte des batteries lithium polymère peut entraîner un incendie, des explosions, une fuite de substances dangereuses ou d'autres situations dangereuses ! Ne jetez pas le produit

au feu, car cela peut entraîner l'explosion de la batterie intégrée.

- Respectez les restrictions et les interdictions d'utilisation pour les produits fonctionnant sur batterie dans des situations pouvant être dangereuses comme dans des stations-service, des aéroports, des hôpitaux, etc.
- **⚠ AVERTISSEMENT !** Pendant le processus de chargement, veuillez noter que le produit ne doit pas être couvert. Dans le cas contraire, le produit peut chauffer.
- Le produit ne doit jamais être chargé sur un PC ou un ordinateur portable, car le PC ou l'ordinateur portable pourraient être endommagés du fait de la consommation électrique élevée.

● Avant utilisation

i REMARQUE : Retirez tous les éléments d'emballage du produit.

- Veuillez également vérifier le contenu de la livraison à l'intérieur de l'emballage pour contrôler la présence de dommages. Si vous remarquez des dommages ou des pièces manquantes, veuillez contacter le revendeur qui a vendu ce produit.

● Fonctionnement et utilisation

● Chargement de la batterie externe PowerBank

La batterie rechargeable intégrée doit être complètement chargée avant d'utiliser le produit.

- Pour charger la batterie externe PowerBank **6** utilisez uniquement des alimentations électriques avec une tension de sortie de 5 V et un courant de sortie d'au moins 3 A.

- ❑ **⚠ ATTENTION !** La batterie externe PowerBank ne doit pas être chargée depuis un PC ou un ordinateur portable.
- ❑ Raccordez le câble USB Type A vers USB Type C [7] avec le port d'entrée USB Type C [1] de la batterie externe [6].
- ❑ Raccordez l'autre extrémité du câble USB Type A vers USB Type C [7] (USB Type A) à une alimentation électrique USB (non incluse dans le contenu de la livraison) (voir fig. A).
- ❑ L'écran [4] indique le niveau de charge approximatif de la batterie interne en pourcentage. Après environ 10 secondes, l'écran s'éteint, vous pouvez afficher à nouveau la valeur en appuyant sur le bouton MARCHE/ARRÊT [5].

⚠ AVERTISSEMENT ! Ne raccordez aucun appareil à charger sur la batterie externe PowerBank tant que la batterie externe PowerBank est en charge. Retirez le câble de chargement de la batterie externe PowerBank lorsqu'elle est complètement chargée.

● Vérification du statut de la batterie

Vous pouvez vérifier le statut de la batterie sur l'écran [4] de la batterie externe PowerBank [6] à tout moment.

- ❑ Appuyez brièvement sur le bouton MARCHE/ARRÊT [5]. L'écran [4] indique le statut de charge approximatif de la batterie interne en pourcentage pendant environ 10 secondes.

● Chargement d'appareils mobiles avec la batterie externe PowerBank

Vous pouvez charger jusqu'à trois appareils en même temps avec la batterie externe [6]. Si toutes les sorties sont utilisées en même temps, la somme du courant de sortie ne peut pas dépasser 3 A.

- ❑ Raccordez le câble USB Type A vers USB Type C [7] ou le câble de chargement d'origine de l'appareil à charger sur l'une des trois sorties USB : Sortie USB Type C [1], sortie USB Type A 1 [2] ou sortie USB Type A 2 [3].
- ❑ Puis raccordez le port USB-C du câble USB Type A vers USB Type C [7] sur l'entrée USB-C de l'appareil à charger. Le processus de chargement démarre automatiquement.
- ❑ Si votre appareil mobile dispose d'une entrée USB Type C, vous pouvez utiliser un câble de raccordement Type C vers Type C (non inclus) pour raccorder l'entrée Type C de votre appareil à la sortie USB Type C de cette batterie externe [1]. Le processus de chargement démarre automatiquement.
- ❑ Si le processus de chargement ne commence pas immédiatement, appuyez brièvement sur le bouton MARCHÉ/ARRÊT [5] pour lancer le processus de chargement. Le statut actuel de la batterie externe PowerBank [6] est affiché pendant le processus de chargement par l'écran [4]. L'écran s'éteint après environ 10 secondes.
- ❑ Pour terminer le processus de chargement, débranchez le câble de chargement USB de l'appareil mobile et de la batterie externe PowerBank [6]. La batterie externe PowerBank s'éteint et l'écran [4] s'éteint après environ 10 secondes.
- ❑ Ou double-cliquez simplement sur le bouton MARCHÉ/ARRÊT [5]. La batterie externe PowerBank et l'écran [4] s'éteignent.

i REMARQUE :

1. Si vous utilisez tous les ports USB, une tension de 5 V est générée sur les sorties. Le courant de sortie maximum ne doit pas dépasser 3,0 A sur toutes les sorties. Si toutes les sorties USB sont utilisées, la charge rapide n'est pas possible.
2. Si la sortie USB Type A 1 **2** est en mode charge rapide et un autre port USB est raccordé à un autre appareil pour le charger, la charge rapide vers la sortie USB Type A 1 **2** se termine et passe en charge normale. Tous les appareils génèrent à présent 5 V chacun.

● Dépannage

● = Problème

⊙ = Cause

○ = Solution

● La batterie externe PowerBank **6 ne se charge pas.**

- ⊙ La batterie externe PowerBank n'est peut-être pas raccordée correctement.
- Vérifiez qu'elle est raccordée.
- Afin de charger la batterie externe PowerBank, une alimentation électrique avec 5 V et au moins 3 A doit être utilisée.

● Un appareil connecté ne se charge pas.

- ⊙ La batterie est vide.
- Chargez la batterie.
- ⊙ L'appareil n'est pas connecté.

- L'appareil n'est pas connecté. Vérifiez qu'elle est raccordée. Appuyez brièvement sur le bouton MARCHE/ARRÊT [5] pour commencer le processus de chargement.
- La consommation de courant de l'appareil connecté peut être trop basse.
- Consultez le manuel de votre appareil connecté et déterminez si la consommation de courant de votre appareil connecté est compatible avec ce produit. Le courant de sortie minimal de la batterie externe PowerBank est d'environ 60 mA.
- **La batterie externe PowerBank [6] ne réagit pas lorsque le bouton est actionné ou lorsqu'un appareil est connecté, même si la batterie est chargée.**
- La consommation électrique des appareils connectés est trop élevée. Par conséquent, le dispositif interne de protection contre les surintensités a été activé.
- Réduisez le nombre d'appareils connectés et appuyez sur le bouton MARCHE/ARRÊT [5].

● Nettoyage et entretien

Ce produit ne contient aucune pièce interne nécessitant une maintenance. La pénétration d'humidité dans le produit peut entraîner des dommages.

- Assurez-vous que de l'humidité ne pénètre pas dans le produit pendant le nettoyage pour éviter d'endommager le produit de façon irréparable.
- N'utilisez pas de produits nettoyants abrasifs, à base de solvants ou agressifs. Ils peuvent endommager la surface du produit.
- Nettoyez uniquement le produit avec un chiffon légèrement humide et du liquide vaisselle doux.

● **Rangement en cas de non utilisation**

- Rangez le produit dans un endroit sec, à l'abri de la poussière et protégé contre les rayons directs du soleil.
- Si le produit n'est pas utilisé pendant une durée prolongée, la batterie intégrée doit être complètement chargée pour prolonger sa durée de vie. Chargez régulièrement la batterie intégrée si vous n'utilisez pas le produit pendant une durée prolongée. Cela est nécessaire pour préserver la batterie.

● **Mise au rebut**

Emballage :

L'emballage se compose de matières recyclables pouvant être mises au rebut dans les déchetteries locales.

Produit :

Les possibilités de recyclage des produits usés sont à demander auprès de votre municipalité.



Le symbole de la poubelle à roulettes barrée ci-contre indique que ce produit est soumis aux dispositions de la directive 2012/19/UE. Cette directive stipule que vous ne devez pas jeter ce produit avec les ordures ménagères mais dans des centres de collecte désignés, des centres de recyclage ou des services d'élimination des déchets.

La mise au rebut est gratuite.

Éliminez correctement pour protéger l'environnement.

Le produit est recyclable, soumis à la responsabilité élargie du fabricant et collecté séparément.

La batterie insérée ne peut pas être extraite pour être mise au rebut. Apportez le produit à un centre de collecte pour vieux appareils électroniques.

● **Garantie**

Le produit a été fabriqué selon des critères de qualité stricts et contrôlé consciencieusement avant sa livraison. En cas de défaillance, vous êtes en droit de retourner ce produit au vendeur. La présente garantie ne constitue pas une restriction de vos droits légaux.

Ce produit bénéficie d'une garantie de 3 ans à compter de sa date d'achat. La durée de garantie débute à la date d'achat. Veuillez conserver le ticket de caisse original. Il fera office de preuve d'achat.

Si un problème matériel ou de fabrication devait survenir dans 3 ans suivant la date d'achat de ce produit, nous assurons à notre discrétion la réparation ou le remplacement du produit sans frais supplémentaires. La garantie prend fin si le produit est endommagé suite à une utilisation inappropriée ou à un entretien défaillant.

La garantie couvre les vices matériels et de fabrication. Cette garantie ne s'étend ni aux pièces du produit soumises à une usure normale (p. ex. des piles) et qui, par conséquent, peuvent être considérées comme des pièces d'usure, ni aux dommages sur des composants fragiles, comme des interrupteurs, des batteries ou des éléments fabriqués en verre.



Gebruikte waarschuwingen en symbolen.....	Pagina 49
Inleiding	Pagina 51
Beoogd gebruik	Pagina 51
Verklaring met betrekking tot handelsmerken ..	Pagina 51
Inhoud verpakking	Pagina 52
Beschrijving onderdeel	Pagina 52
Technische specificaties	Pagina 53
Veiligheidsrichtlijnen	Pagina 54
Voorafgaand aan het gebruik	Pagina 56
Besturing en gebruik	Pagina 56
De powerbank opladen	Pagina 56
De batterijstatus controleren.....	Pagina 57
Mobiele apparaten opladen met de powerbank.....	Pagina 57
Problemen oplossen	Pagina 59
Schoonmaken en verzorging.....	Pagina 60
Opslag wanneer niet gebruikt.....	Pagina 60
Afvoer	Pagina 61
Garantie.....	Pagina 62

Gebruikte waarschuwingen en symbolen

Deze gebruiksaanwijzing bevat de volgende waarschuwingen:



GEVAAR! Dit symbool met het signaalwoord "GEVAAR" geeft een gevaar aan met een hoog risiconiveau dat, als dit niet wordt vermeden, ernstig letsel of de dood kan veroorzaken.



WAARSCHUWING! Dit symbool met het signaalwoord "WAARSCHUWING" geeft een gevaar met een middelmatig risiconiveau aan dat, als hier geen aandacht aan wordt besteed, ernstig letsel ten gevolge kan hebben.



LET OP! Dit symbool met het signaalwoord "LET OP" geeft een gevaar met een laag risiconiveau aan dat, als hier geen aandacht aan wordt besteed, enig of matig letsel ten gevolge kan hebben.



LET OP! Dit symbool met het signaalwoord "LET OP" geeft mogelijke schade aan eigendommen aan die, als deze niet wordt voorkomen, kan leiden tot schade.



OPMERKING: Dit symbool met het signaalwoord "OPMERKING" biedt aanvullende nuttige informatie.



Dit actieteken geeft aan dat geschikte beschermende handschoenen gedragen moeten worden! Volg de aanwijzingen om te voorkomen dat handen worden geraakt door voorwerpen of deze raken of in contact komen met thermische of chemische materialen!



Dit symbool betekent dat de bedieningsinstructies moeten worden gevolgd bij het gebruik van het product.



Gelijkstroom



Technologie voor het optimaliseren van laadtijd.



De apparatuur voldoet aan de specificaties en overeenkomsten van Quick Charge 3.0 als uitgegeven door Qualcomm Technologies, Inc.

POWERBANK - 10.000 mAh

● Inleiding

Hartelijk gefeliciteerd met de aankoop van uw nieuwe product. U heeft voor een hoogwaardig product gekozen. De gebruiksaanwijzing is een deel van het product. Deze bevat belangrijke aanwijzingen voor veiligheid, gebruik en verwijdering. Maakt U zich voor de ingebruikname van het product met alle bedienings- en veiligheidsvoorschriften vertrouwd. Gebruik het product alleen zoals beschreven en voor de aangegeven toepassingsgebieden. Overhandig alle documenten bij doorgifte van het product aan derden.

● Beoogd gebruik

Deze POWERBANK (hierna "product" genoemd) is een IT-apparaat dat enkel en alleen si bedoeld om te worden gebruikt voor het opladen van mobiele apparaten die normaal gesproken worden opgeladen via een USB-poort. Dit product is niet bedoeld voor commercieel gebruik. De fabrikant is niet aansprakelijk voor schade die het gevolg is van niet-beoogd gebruik.

● Verklaring met betrekking tot handelsmerken

- USB® is een gedeponeed handelsmerk van USB Implementers Forum, Inc.
- Het handelsmerk en de handelsnaam SilverCrest zijn het eigendom van hun respectieve eigenaren.
- Het handelsmerk en de handelsnaam Smart Fast Charge zijn het eigendom van hun respectieve eigenaren.
- Overige productnamen en merknamen zijn mogelijk handelsmerken of gedeponeede handelsmerken van hun respectievelijke eigenaren.

- Qualcomm is een handelsmerk van Qualcomm Incorporated, geregistreerd in de Verenigde Staten en andere landen. Qualcomm Quick Charge is een handelsmerk van Qualcomm Incorporated. Alle Qualcomm Incorporated-handelsmerken worden onder licentie gebruikt.

● Inhoud verpakking

- 1 powerbank
- 1 USB Type A naar USB Type C-kabel
- 1 gebruiksaanwijzing

● Beschrijving onderdeel

Raadpleeg de uitklapbare pagina.

- 1 USB Type C-ingangs- en uitgangspoort met PD 3.0
- 2 USB type A-uitgang 1 met QC3.0 (met de oranje markering)
- 3 USB type A-uitgang 2 (met de grijze markering)
- 4 Display
- 5 AAN/UIT-knop
- 6 Powerbank
- 7 USB Type A naar USB Type C-kabel
- 8 Gebruiksaanwijzing
- 9 Statusindicator ingang en uitgang
- 10 USB-uitgang 1 QC3.0 (omvat 5 V $\overline{\text{---}}$, 3 A / 9 V $\overline{\text{---}}$, 2 A / 12 V $\overline{\text{---}}$ 1,5 A)
- 11 USB-uitgang 2 (5 V $\overline{\text{---}}$, 2,1 A)
- 12 Indicator van batterijvermogen in percentage

● Technische specificaties

Ingebouwde oplaadbare batterij:	3,7 V  , 10,000 mAh, 37 Wh (Lithium-polymeer)
USB Type C-ingangsspanning/- stroom:	5 V  , 3 A / 9 V  , 2 A
USB Type C-uitgang met PD 3.0-spanning/stroom:	5 V  , 3 A / 9 V  , 2 A / 12 V  , 1,5 A
USB Type A-uitgang 1 met QC 3.0 spanning / stroom:	5 V  , 3 A / 9 V  , 2 A / 12 V  , 1,5 A
USB Type A-uitgang 2 spanning / stroom:	5 V  , 2,1 A
Maximum uitgangsvermogen:	18 W*
Maximale uitgangsstroom:	3 A*
Minimale uitgangsstroom:	ong. 60 mA
Bedrijfstemperatuur:	5 - 35 °C
Opslagtemperatuur:	0 - 45 °C
Vochtigheid (geen condens):	10 - 70 %
Afmetingen:	ca. 145 x 72 x 18 mm
Gewicht:	ca. 230 g

* Als alle uitgangen tegelijkertijd worden gebruikt, mag de som van de uitgangsstroom niet groter zijn dan 3 A.

Veiligheidsrichtlijnen

Maak uzelf bekend met alle gebruiksaanwijzingen en veiligheidsrichtlijnen voordat u het product voor de eerste keer gebruikt. Wanneer dit product wordt doorgegeven aan derden, moet u ervoor zorgen dat u alle documentatie opneemt.

- Controleer het product voor gebruik op zichtbare externe schade. Gebruik het product niet indien het is beschadigd of gevallen.
- Dit product mag worden gebruikt door kinderen van 8 jaar of ouder en door personen met beperkte fysieke of geestelijke capaciteiten of zonder ervaring en/of kennis, mits ze onder toezicht staan of instructie krijgen in het veilige gebruik van het product en de bijbehorende risico's begrijpen. Laat kinderen niet spelen met het product. Laat kinderen dit product nooit onbeheerd reinigen of onderhouden.
-  **GEVAAR!** Het verpakkingsmateriaal is geen speelgoed. Houd al het verpakkingsmateriaal uit de buurt van kinderen. Verstikkingsgevaar!
- Gebruik het product altijd op een vlak en effen oppervlak. Het product zou beschadigd kunnen raken als het valt.
- Stel het apparaat niet bloot aan rechtstreeks zonlicht of hoge temperaturen. Het kan anders oververhitten en permanent beschadigd raken.
- Gebruik het product niet in de buurt van warmtebronnen, zoals radiatoren of andere apparaten die warmte produceren.
- Gebruik het product niet in de buurt van open vuur.
- Het product is niet ontworpen voor gebruik in ruimtes met hoge temperaturen of vochtigheid (d.w.z. badkamers) of ruimtes waarin een grote hoeveelheid stof wordt gegenereerd.

- Stel het product niet bloot aan extreem hoge temperaturen. Dit geldt vooral als u denkt aan het bewaren van het product in uw auto. Over een langere tijdsperiode zou de auto of het handschoenenkastje extreem heet kunnen worden. Verwijder elektrische en elektronische apparaten uit de auto.
- Gebruik het product niet onmiddellijk nadat het van een koude naar een warme ruimte is gebracht. Laat het product acclimatiseren voordat u het inschakelt.
- **⚠ WAARSCHUWING!** Open de productbehuizing nooit. Dit product bevat geen interne onderdelen die onderhoud behoeven.
- Het product niet zelf omvormen of aanpassen.
- Reparaties aan het product moeten worden uitgevoerd door geautoriseerde gespecialiseerde bedrijven of klantenservice. Onjuiste reparaties brengen de gebruiker in aanzienlijk gevaar. Hierdoor komt de garantie tevens te vervallen.
- Stel het product niet bloot aan druppelend water of spatwater en plaats geen houders met vloeistoffen, zoals vazen of open drankjes, bovenop of naast het product.
- Schakel het product onmiddellijk uit en verwijder de laadkabel uit het product als u brand ruikt of rook ziet. Laat het product onderzoeken door een gekwalificeerd technicus voordat u het weer gebruikt.
- Als u een USB-voeding gebruikt, moet het gebruikte contact altijd eenvoudig toegankelijk zijn zodat de USB-voeding snel kan worden verwijderd uit het contact in geval van nood. Raadpleeg tevens de instructiehandleiding van de fabrikant.
- **⚠ WAARSCHUWING!** Onjuiste behandeling van lithium-polymeerbatterijen kan leiden tot brand, explosies, lekkende gevaarlijke stoffen of andere gevaarlijke situaties! Gooi het product niet in het vuur omdat hierdoor de ingebouwde batterij zou kunnen exploderen.

- Houd u aan de gebruiksbependingen en -verboden voor producten met batterijen in situaties die gevaarlijk kunnen zijn, zoals benzinestations, luchthavens, ziekenhuizen, enz.
- **⚠ WAARSCHUWING!** Denk er tijdens het opladen aan dat het product niet mag worden afgedekt. Anders kan het product verhit raken.
- Het product mag nooit worden opgeladen via een PC of notebook, omdat de PC of notebook beschadigd zou kunnen raken als gevolg van het hoge stroomverbruik.

● Voorafgaand aan het gebruik

i OPMERKING: Verwijder alle verpakkingsmaterialen van het product.

- Controleer tevens de inhoud van de levering binnen de verpakking om te kijken of er sprake is van schade. In geval van schade of ontbrekende onderdelen neemt u contact op met de dealer die dit product heeft verkocht.

● Besturing en gebruik

● De powerbank opladen

De ingebouwde oplaadbare batterij moet volledig worden opgeladen voorafgaand aan gebruik van het product.

- Voor het opladen van de powerbank **6** moet u alleen een voeding gebruiken met een uitgangsspanning van 5 V en een uitgangsstroom van ten minste 3 A.
- **⚠ OPGELET!** De powerbank mag niet worden opgeladen via een PC of notebook.
- Sluit de USB Type A naar USB Type C-kabel **7** aan op de USB Type C-ingangspoort **1** van de power bank **6**.

- ❑ Sluit het andere uiteinde van de USB Type A naar USB Type C-kabel **7** (USB Type A) aan op een USB-voeding (niet meegeleverd) (zie afb. A).
- ❑ De display **4** toont u het geschatte laadniveau van de interne batterij als percentage. Na ong. 10 seconden gaat de display uit. U kunt de waarde opnieuw weergeven door te drukken op de AAN/UIT-knop **5**.

⚠ WAARSCHUWING! Sluit geen te laden apparaat aan op de powerbank zolang de powerbank wordt opgeladen. Verwijder de laadkabel uit de powerbank wanneer het volledig is opgeladen.

● De batterijstatus controleren

U kunt de batterijstatus op elk gewenst moment controleren op de display **4** van de powerbank **6**.

- ❑ Druk kort op de AAN/UIT-knop **5**. De display **4** toont de geschatte laadstatus van de interne batterij als percentage gedurende ongeveer 10 seconden.

● Mobiele apparaten opladen met de powerbank

Met de power bank kunt u maximaal drie apparaten tegelijk laden **6**. Als alle uitgangen tegelijkertijd worden gebruikt, mag de som van de uitgangsstroom niet groter zijn dan 3 A.

- ❑ Sluit de USB Type A naar USB Type C-kabel **7** of de originele laadkabel van het op te laden apparaat aan op een van de drie USB-uitgangen: USB Type C-uitgang **1**, USB Type A-uitgang 1 **2**, of USB Type A-uitgang 2 **3**.
- ❑ Sluit vervolgens de USB-C-poort van de USB Type A naar USB naar USB Type C-kabel **7** aan op de USB-C-ingang

van het op te laden apparaat. Het laadproces begint automatisch.

- ❑ Als het mobiele apparaat beschikt over een USB Type C-ingang, kunt u een type C naar type C verbindingskabel gebruiken (niet meegeleverd) om de type C-ingang van het apparaat aan te sluiten op de USB Type C-uitgang van deze power bank **1**. Het laadproces begint automatisch.
- ❑ In geval het laadproces niet onmiddellijk begint, drukt u kort op de AAN/UIT-knop **5** om het laadproces te starten. De huidige batterijstatus van de powerbank **6** wordt weergegeven door de display tijdens het laadproces **4**. De display **4** wordt na ong. 10 seconden uitgeschakeld.
- ❑ Voor het beëindigen van het laadproces, koppelt u de USB-laadkabel los van het mobiele apparaat en de powerbank **6**. De powerbank wordt uitgeschakeld en de display **4** wordt na ong. 10 seconden uitgeschakeld.
- ❑ Of dubbelklik gewoon op de AAN/UIT-knop **5**. De powerbank en de display **4** worden uitgeschakeld.

i OPMERKING:

1. Als u alle USB-poorten gebruikt, wordt een spanning van 5 V uitgegeven uit bij de uitgangen. De maximale uitgangsstroom mag niet hoger zijn dan 3,0 A voor alle uitgangen. Als alle USB-uitgangen worden gebruikt, is snel laden niet mogelijk.
2. Als USB Type A-uitgang 1 **2** in de modus Snel laden staat en een andere USB-poort is aangesloten op een ander apparaat voor opladen, wordt het snel laden naar USB Type A-uitgang 1 **2** beëindigd en geschakeld naar normaal laden. Alle apparaten geven nu elk 5 V uit.

● Problemen oplossen

● = **Probleem**

⦿ = Oorzaak

○ = Oplossing

● **De powerbank 6 wordt niet opgeladen.**

⦿ De powerbank is wellicht niet juist aangesloten.

○ Controleer dat het is aangesloten.

○ Voor het opladen van de powerbank moet een voeding van 5 V en ten minste 3 A worden gebruikt.

● **Een aangesloten apparaat wordt niet opgeladen.**

⦿ De batterij is leeg.

○ Laad de batterij op.

⦿ Het apparaat is niet aangesloten.

○ Het apparaat is niet aangesloten. Controleer dat het is aangesloten. Druk kort op de AAN/UIT-knop 5 om het laadproces te starten.

⦿ Het stroomverbruik van het aangesloten apparaat zou te laag kunnen zijn.

○ Bekijk de handleiding van uw aangesloten apparaat en kijk of het stroomverbruik van uw aangesloten apparaat voldoet aan dit product. De minimale uitgangsstroom van de powerbank is ong. 60 mA.

- **De powerbank 6 reageert niet wanneer op de knop wordt gedrukt of wanneer een apparaat is aangesloten, ook al is de batterij opgeladen.**

- Het stroomverbruik van de aangesloten apparaten is te hoog. Daarom werd de interne overstroombeveiliging geactiveerd.
- Reduceer het aantal aangesloten apparaten en druk op de AAN/UIT-knop 5.

● Schoonmaken en verzorging

Dit product bevat geen interne onderdelen die onderhoud behoeven. Vocht dat het product binnenkomt, kan leiden tot schade.

- Zorg ervoor dat er geen vocht het product binnenkomt tijdens reiniging om permanente beschadiging van het product te voorkomen.
- Gebruik geen schurende, op oplosmiddel gebaseerde of agressieve reinigingsmiddelen. Deze kunnen het oppervlak van het product beschadigen.
- Reinig het product alleen met een enigszins vochtige doek en milde wasvloeistof.

● Opslag wanneer niet gebruikt

- Berg het product op een droge, stofvrije locatie op, beschermd tegen direct zonlicht.
- Als het product lange tijd niet wordt gebruikt, moet de ingebouwde batterij volledig worden opgeladen om de nuttige levensduur te verlengen. Laad de ingebouwde batterij regelmatig op als u het product een lange tijdsperiode niet gebruikt. Dit is nodig voor het behouden van de batterij.

● **Afvoer**

Verpakking:

De verpakking bestaat uit milieuvriendelijke grondstoffen die u via de plaatselijke recyclingcontainers kunt afvoeren.

Product:

Uw gemeentelijke overheid verstrekt informatie over de mogelijkheden om het uitgediende product af te voeren.



Het hiernaast afgebeelde symbool van een doorgestreepte vuilniscontainer op wieltjes geeft aan dat dit apparaat voldoet aan de richtlijn 2012/19/EG. Deze richtlijn houdt in dat u dit apparaat aan het einde van de gebruiksduur niet via het normale huisvuil mag afvoeren, maar dat u het op een speciaal hiervoor ingericht inzamelpunt, bij een milieupark of afvalverwerkend bedrijf af moet geven.

Deze afvoer is voor u gratis.

Ontzie het milieu en voer producten op een correcte manier af.

Het product kan worden gerecycled, is onderhevig aan een uitgebreide fabrikant-verantwoordelijkheid en wordt afzonderlijk ingezameld.

De ingebouwde accu kan niet voor afvoer uitgebouwd worden. Geef het product compleet aan een inzamelpunt voor oude elektronica af.

● **Garantie**

Het product wordt volgens strenge kwaliteitsrichtlijnen zorgvuldig geproduceerd en voor levering grondig getest. In geval van schade aan het product kunt u rechtmatig beroep doen op de verkoper van het product. Deze wettelijke rechten worden door onze hierna vermelde garantie niet beperkt.

Op dit product verlenen wij 3 jaar garantie vanaf aankoopdatum. De garantieperiode start op de dag van aankoop. Bewaar de originele kassabon alstublieft. Dit document is nodig als bewijs voor aankoop.

Wanneer binnen 3 jaar na de aankoopdatum van dit product een materiaal- of productiefout optreedt, dan wordt het product door ons – naar onze keuze – gratis voor u gerepareerd of vervangen. Deze garantie komt te vervallen als het product beschadigd wordt, niet correct gebruikt of onderhouden wordt.

De garantie geldt voor materiaal- en productiefouten. Deze garantie is niet van toepassing op productonderdelen, die onderhevig zijn aan normale slijtage en hierdoor als aan slijtage onderhevige onderdelen gelden (bijv. batterijen) of voor beschadigingen aan breekbare onderdelen, zoals bijv. schakelaars, accu's of dergelijke onderdelen, die gemaakt zijn van glas.



Verwendete Warnhinweise und Symbole	Seite	64
Einleitung	Seite	66
Bestimmungsgemäße Verwendung	Seite	66
Hinweise zu Warenzeichen.....	Seite	66
Lieferumfang	Seite	67
Teilebeschreibung	Seite	67
Technische Daten	Seite	68
Sicherheitshinweise	Seite	69
Vor der Inbetriebnahme	Seite	71
Bedienung und Betrieb	Seite	71
Powerbank laden	Seite	71
Ladezustand prüfen.....	Seite	72
Mobile Geräte mit der Powerbank laden.....	Seite	72
Fehlerbehebung	Seite	74
Reinigung und Pflege.....	Seite	75
Lagerung bei Nichtgebrauch	Seite	75
Entsorgung	Seite	76
Garantie.....	Seite	77

Verwendete Warnhinweise und Symbole

In dieser Bedienungsanleitung werden folgende Warnhinweise verwendet:



GEFAHR! Dieses Symbol weist in Kombination mit dem Signalwort „GEFAHR“ auf eine lebensbedrohliche Situation hin, welche, wenn der Gefahrenhinweis nicht beachtet wird, tödliche Verletzungen verursachen kann.



WARNUNG! Dieses Symbol weist in Kombination mit dem Signalwort „WARNUNG“ auf eine gefährliche Situation hin, welche, wenn der Gefahrenhinweis nicht beachtet wird, schwere Verletzungen verursachen kann.



VORSICHT! Dieses Symbol weist in Kombination mit dem Signalwort „VORSICHT“ auf eine Gefährdung mit geringem Risikograd hin, welche, wenn der Gefahrenhinweis nicht beachtet wird, leichte oder mittlere Verletzungen verursachen kann.



ACHTUNG! Dieses Symbol weist in Kombination mit dem Signalwort „ACHTUNG“ auf einen möglichen Sachschaden hin.



HINWEIS: Dieses Symbol mit dem Signalwort „HINWEIS“ bietet weitere nützliche Informationen.



Dieses Gebotszeichen weist darauf hin geeignete Schutzhandschuhe zu tragen! Folgen Sie den Anweisungen dieser Warnung, um Handverletzungen durch Gegenstände oder den Kontakt mit heißen oder chemischen Materialien zu vermeiden!



Dieses Symbol bedeutet, dass bei Verwendung des Produkts die Bedienungsanleitung beachtet werden muss.



Gleichstrom



Technologie zur Optimierung der Ladezeit.



Qualcomm
quick charge 3.0

Das Gerät stimmt mit Quick Charge 3.0 Spezifikationen und Vereinbarungen der Qualcomm Technologies, Inc. überein.

POWERBANK - 10.000 mAh

● **Einleitung**

Wir beglückwünschen Sie zum Kauf Ihres neuen Produkts. Sie haben sich damit für ein hochwertiges Produkt entschieden. Die Bedienungsanleitung ist Teil dieses Produkts. Sie enthält wichtige Hinweise für Sicherheit, Gebrauch und Entsorgung. Machen Sie sich vor der Benutzung des Produkts mit allen Bedien- und Sicherheitshinweisen vertraut. Benutzen Sie das Produkt nur wie beschrieben und für die angegebenen Einsatzbereiche. Händigen Sie alle Unterlagen bei Weitergabe des Produkts an Dritte mit aus.

● **Bestimmungsgemäße Verwendung**

Diese POWERBANK (nachfolgend als „Produkt“ bezeichnet) ist ein Gerät der Informationstechnologie, das ausschließlich zum Aufladen von Mobilgeräten, die normalerweise über einen USB-Anschluss aufgeladen werden, vorgesehen ist. Das Produkt ist nicht für den gewerblichen Einsatz bestimmt. Für Schäden aufgrund nicht bestimmungsgemäßer Verwendung übernimmt der Hersteller keine Haftung.

● **Hinweise zu Warenzeichen**

- USB® ist ein eingetragenes Warenzeichen von USB Implementers Forum, Inc.
- Das Warenzeichen und der Markenname SilverCrest sind Eigentum der jeweiligen Besitzer.
- Die Marke Smart Fast Charge und der Markenname sind Eigentum ihrer jeweiligen Inhaber.
- Alle weiteren Namen und Produkte können die Warenzeichen oder eingetragene Warenzeichen ihrer jeweiligen Eigentümer sein.

- Qualcomm ist ein eingetragenes Warenzeichen von Qualcomm Incorporated, eingetragen in den USA und anderen Ländern. Qualcomm Quick Charge ist eine Marke von Qualcomm Incorporated. Alle Qualcomm Incorporated Warenzeichen werden unter Lizenz verwendet.

● **Lieferumfang**

- 1 Powerbank
- 1 USB-Typ-A- auf USB-Typ-C-Kabel
- 1 Bedienungsanleitung

● **Teilebeschreibung**

Bitte beachten Sie die Ausklappseite.

- 1 USB-Typ-C-Eingang und -Ausgang mit PD 3.0
- 2 USB-Typ-A-Ausgang 1 mit QC3.0
(mit der orangefarbenen Markierung)
- 3 USB-Typ-A-Ausgang 2 (mit der grauen Markierung)
- 4 Display
- 5 Ein-/Aus-Taste
- 6 Powerbank
- 7 USB-Typ-A- auf USB-Typ-C-Kabel
- 8 Bedienungsanleitung
- 9 Anzeige für Ein- und Ausgangsstatus
- 10 USB-Ausgang 1 QC3.0 (einschließlich 5 V ===, 3 A /
9 V ===, 2 A / 12 V === 1,5 A)
- 11 USB-Ausgang 2 (5 V ===, 2,1 A)
- 12 Anzeige für Akkukapazität in Prozent

● Technische Daten

Integrierter Akku:	3,7 V  , 10.000 mAh, 37 Wh (Lithium-Polymer)
Spannung / Stromstärke von USB- Typ-C-Eingang:	5 V  , 3 A / 9 V  , 2 A
Spannung / Stromstärke von USB- Typ-C-Ausgang mit PD 3.0:	5 V  , 3 A / 9 V  , 2 A / 12 V  , 1,5 A
USB-Typ-A-Ausgang 1 mit QC3.0 Spannung / Stromstärke:	5 V  , 3 A / 9 V  , 2 A / 12 V  , 1,5 A
Spannung / Stromstärke USB-Typ-A-Ausgang 2:	5 V  , 2,1 A
Maximale Ausgangsleistung:	18 W*
Maximaler Ausgangsstrom:	3 A*
Minimaler Ausgangsstrom:	ca. 60 mA
Betriebstemperatur:	5 - 35 °C
Lagerungstemperatur:	0 - 45 °C
Feuchtigkeit (nicht kondensierend):	10 - 70 %
Abmessungen:	ca. 145 x 72 x 18 mm
Gewicht:	ca. 230 g

* Falls alle Ausgänge gleichzeitig verwendet werden, darf die Summe aller Ausgangsströme 3 A nicht überschreiten.

Sicherheitshinweise

Machen Sie sich vor der ersten Benutzung des Produkts mit allen Bedien- und Sicherheitshinweisen vertraut. Händigen Sie alle Unterlagen bei Weitergabe des Produkts an Dritte mit aus.

- Kontrollieren Sie das Produkt vor der Verwendung auf äußere sichtbare Schäden. Nehmen Sie ein beschädigtes oder heruntergefallenes Produkt nicht in Betrieb.
- Dieses Produkt kann von Kindern ab 8 Jahren und darüber sowie von Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt werden, wenn Sie beaufsichtigt oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Produktes unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstehen. Kinder dürfen nicht mit dem Produkt spielen. Reinigung und Benutzer-Wartung dürfen nicht von Kindern ohne Beaufsichtigung durchgeführt werden.
-  **GEFAHR!** Verpackungsmaterialien sind kein Spielzeug. Halten Sie alle Verpackungsmaterialien von Kindern fern. Es besteht Erstickungsgefahr!
- Verwenden Sie das Produkt immer auf einer stabilen und ebenen Fläche. Bei Stürzen kann es beschädigt werden.
- Setzen Sie das Produkt nicht direktem Sonnenlicht oder hohen Temperaturen aus. Anderenfalls kann es überhitzen und irreparabel beschädigt werden.
- Betreiben Sie das Produkt nicht in der Nähe von Wärmequellen wie Heizkörpern oder anderen wärmeerzeugenden Geräten.
- Das Produkt nicht in der Nähe von offenen Flammen betreiben.
- Das Produkt ist nicht für den Betrieb in Räumen mit hoher Temperatur oder Luftfeuchtigkeit (z. B. Badezimmer) oder übermäßigen Staubaufkommen ausgelegt.

- Setzen Sie das Produkt nie extremer Hitze aus. Dies gilt insbesondere für eine Lagerung im Auto. Bei längeren Standzeiten entstehen extreme Temperaturen in Innenraum und Handschuhfach. Entfernen Sie elektrische und elektronische Geräte aus dem Fahrzeug.
- Verwenden Sie das Produkt nicht sofort, wenn es von einem kalten Raum in einen warmen Raum gebracht wurde. Lassen Sie das Produkt erst akklimatisieren, bevor Sie es einschalten.
- **⚠️ WARNUNG!** Öffnen Sie niemals das Gehäuse des Produktes. Es befinden sich keine zu wartenden Bauteile im Produkt.
- Nehmen Sie keine eigenmächtigen Veränderungen an dem Produkt vor.
- Lassen Sie Reparaturen am Produkt nur von autorisierten Fachbetrieben oder dem Kundenservice durchführen. Durch unsachgemäße Reparaturen können erhebliche Gefahren für den Benutzer entstehen. Zudem erlischt der Garantieanspruch.
- Setzen Sie das Produkt keinem Spritz- und / oder Tropfwasser aus und stellen Sie keine mit Flüssigkeit gefüllten Gegenstände wie Vasen oder offene Getränke auf oder neben das Produkt.
- Schalten Sie das Produkt unverzüglich aus und ziehen Sie das möglicherweise angeschlossene Ladekabel vom Produkt ab, falls Sie Brandgeruch oder Rauchentwicklung feststellen. Lassen Sie das Produkt durch einen qualifizierten Fachmann überprüfen, bevor Sie es erneut verwenden.
- Bei Verwendung eines USB-Netzteils muss die verwendete Steckdose immer leicht zugänglich sein, damit in einer Gefahrensituation das USB-Netzteil schnell aus der Steckdose entfernt werden kann. Beachten Sie dazu die Bedienungsanleitung des Herstellers.
- **⚠️ WARNUNG!** Die unsachgemäße Handhabung von Lithium-Polymer-Akkus kann einen Brand, Explosionen, das

Auslaufen gefährlicher Substanzen oder andere gefährliche Situationen hervorrufen! Werfen Sie das Produkt nicht ins Feuer, da der integrierte Akku explodieren kann.

- Beachten Sie die Nutzungseinschränkungen bzw. Nutzungsverbote für batteriebetriebene Produkte an Orten mit gesonderter Gefahrenlage, wie z. B. Tankanlagen, Flugzeugen, Krankenhäusern, usw.
- **⚠️ WARNUNG!** Decken Sie das Produkt nicht während des Ladevorgangs ab. Andernfalls kann das Produkt überhitzen.
- Das Produkt darf niemals an einem PC oder Notebook aufgeladen werden, da auf Grund der hohen Stromaufnahme der PC oder das Notebook beschädigt werden können.

● Vor der Inbetriebnahme

i HINWEIS:

Entfernen Sie sämtliches Verpackungsmaterial vom Produkt.

- Bitte prüfen Sie den Lieferumfang auf Vollständigkeit und mögliche Schäden. Falls etwas fehlen oder beschädigt sein sollte, wenden Sie sich an den Händler, bei dem Sie dieses Produkt erworben haben.

● Bedienung und Betrieb

● Powerbank laden

Vor der Nutzung des Produkts muss der integrierte Akku vollständig geladen werden.

- Verwenden Sie zum Aufladen der Powerbank **6** nur Netzteile mit einer Ausgangsspannung von 5 V und einem Ausgangsstrom von mindestens 3 A.

- ❑ **⚠ ACHTUNG!** Die Powerbank darf keinesfalls an einem PC oder Notebook aufgeladen werden.
- ❑ Verbinden Sie das USB-Typ-A- auf USB-Typ-C-Kabel **7** mit dem USB-Typ-C-Eingang **1** der Powerbank **6**.
- ❑ Verbinden Sie das andere Ende des USB-Typ-A- auf USB-Typ-C-Kabels **7** (USB Typ A) mit einer USB-Stromversorgung (nicht im Lieferumfang enthalten) (siehe Abb. A).
- ❑ Das Display **4** zeigt Ihnen den ungefähren Ladezustand des internen Akkus in Prozent an. Nach ca. 10 Sekunden erlischt das Display; Sie können den Wert durch Drücken der Ein-/Aus-Taste **5** erneut anzeigen.

⚠ WARNUNG! Schließen Sie kein Gerät zum Aufladen an die Powerbank an, solange die Powerbank auflädt. Entfernen Sie das Ladekabel von der Powerbank, wenn diese vollständig aufgeladen ist.

● Ladezustand prüfen

Sie können den Akkustand jederzeit am Display **4** der Powerbank **6** prüfen.

- ❑ Drücken Sie kurz die Ein-/Aus-Taste **5**. Das Display **4** zeigt Ihnen ca. 10 Sekunden lang den ungefähren Ladezustand des internen Akkus in Prozent an.

● Mobile Geräte mit der Powerbank laden

Sie können bis zu drei Geräte gleichzeitig über die Powerbank **6** aufladen. Falls alle Ausgänge gleichzeitig verwendet werden, darf die Summe des Ausgangsstrom 3 A nicht überschreiten.

- Verbinden Sie das USB-Typ-A- auf USB-Typ-C-Kabel **7** oder Originalladekabel des aufzuladenden Gerätes mit einem der drei USB-Ausgänge; USB-Typ-C-Ausgang **1**, USB-Typ-A-Ausgang 1 **2**, oder USB-Typ-A-Ausgang 2 **3**.
- Verbinden Sie dann den USB-C-Port des USB-Typ-A- auf USB-Typ-C-Kabels **7** mit dem USB-C-Eingang des aufzuladenden Gerätes. Der Ladevorgang beginnt automatisch.
- Falls Ihr Mobilgerät einen USB-Typ-C-Eingang hat, können Sie über ein Typ-C-zu-Typ-C-Anschlusskabel (nicht mitgeliefert) den Typ-C-Eingang Ihres Gerätes mit dem USB-Typ-C-Ausgang **1** dieser Powerbank verbinden. Die Aufladung beginnt automatisch.
- Falls der Ladevorgang nicht sofort beginnt, drücken Sie zum Starten der Aufladung kurz die Ein-/Aus-Taste **5**. Der aktuelle Akkustand der Powerbank **6** wird während des Aufladens am Display **4** angezeigt. Das Display **4** schaltet sich nach ca. 10 Sekunden aus.
- Trennen Sie zum Beenden des Aufladens das USB-Ladekabel vom Mobilgerät und der Powerbank **6**. Die Powerbank schaltet sich aus und das Display **4** erlischt nach ca. 10 Sekunden.
- Alternativ drücken Sie zweimal auf die Ein-/Aus-Taste **5**. Powerbank und Display **4** schalten sich aus.

i HINWEIS:

1. Falls Sie alle USB-Anschlüsse nutzen, geben diese 5 V Spannung aus. Der maximale Ausgangsstrom darf 3,0 A bei allen Ausgängen nicht überschreiten. Falls alle USB-Ausgänge verwendet werden, ist eine Schnellaufladung nicht möglich.

2. Falls der USB-Typ-A-Ausgang 1 2 im Schnelllademodus und der andere USB-Anschluss mit einem anderen Gerät zum Aufladen verbunden ist, wird die Schnellaufladung an USB-Typ-A-Ausgang 1 2 beendet und wechselt zur Normalaufladung. Alle Geräte geben nun jeweils 5 V aus.

● **Fehlerbehebung**

● = **Problem**

⦿ = Ursache

○ = Lösung

● **Die Powerbank 6 wird nicht geladen.**

⦿ Evtl. Verbindung fehlerhaft.

○ Überprüfen Sie die Verbindung.

○ Um die Powerbank aufzuladen, muss eine Stromversorgung mit 5 V und mindestens 3 A verwendet werden.

● **Ein angeschlossenes Gerät wird nicht geladen.**

⦿ Der Akku ist leer.

○ Laden Sie den Akku auf.

⦿ Keine Verbindung zum Gerät.

○ Das Gerät ist nicht verbunden. Stellen Sie sicher, dass es verbunden ist. Drücken Sie zum Starten der Aufladung kurz die Ein-/Aus-Taste 5.

⦿ Die Stromaufnahme der angeschlossenen Geräte könnte zu niedrig sein.

○ Ziehen Sie die Bedienungsanleitung des angeschlossenen Geräts hinzu und prüfen Sie, ob dessen Stromaufnahme mit

diesem Produkt übereinstimmt. Der Mindestentnahmestrom der Powerbank beträgt ca. 60 mA.

● **Die Powerbank 6 reagiert nicht auf Tastendruck oder wenn ein Gerät angeschlossen wird, obwohl der Akku geladen ist.**

● Die Stromaufnahme der angeschlossenen Geräte ist zu hoch. Dadurch wurde die interne Überstromsicherung ausgelöst.

○ Verringern Sie die Anzahl der verbundenen Geräte und drücken Sie die Ein-/Aus-Taste 5.

● **Reinigung und Pflege**

Es befinden sich keine zu wartenden Teile im Inneren. Eindringende Feuchtigkeit kann zu einer Beschädigung des Produkts führen.

- Stellen Sie sicher, dass bei der Reinigung keine Feuchtigkeit in das Produkt eindringt, um eine irreparable Beschädigung des Produktes zu vermeiden.
- Verwenden Sie keine ätzenden, scheuernden oder lösungsmittelhaltigen Reinigungsmittel. Diese können die Oberflächen des Produkts angreifen.
- Reinigen Sie das Produkt ausschließlich mit einem leicht feuchten Tuch und einem milden Spülmittel.

● **Lagerung bei Nichtgebrauch**

- Lagern Sie das Produkt an einem trockenen und staubfreien Ort ohne direkte Sonneneinstrahlung.
- Bei längerer Lagerung sollte der integrierte Akku voll geladen werden, um die Lebensdauer zu verlängern. Laden Sie den integrierten Akku bei längerer Nichtbenutzung

regelmäßig nach. Dies ist zur Schonung des Akkus erforderlich.

● Entsorgung

Verpackung:

Die Verpackung besteht aus umweltfreundlichen Materialien, die Sie über die örtlichen Recyclingstellen entsorgen können.

Produkt:

Möglichkeiten zur Entsorgung des ausgedienten Produkts erfahren Sie bei Ihrer Gemeinde oder Stadtverwaltung.



Das nebenstehende Symbol einer durchgestrichenen Mülltonne auf Rädern zeigt an, dass dieses Produkt der Richtlinie 2012/19/EU unterliegt. Diese Richtlinie besagt, dass Sie dieses Produkt am Ende seiner Nutzungszeit nicht mit dem normalen Haushaltsmüll entsorgen dürfen, sondern in speziell eingerichteten Sammelstellen, Wertstoffhöfen oder Entsorgungsbetrieben abgeben müssen.

Diese Entsorgung ist für Sie kostenfrei.

Schonen Sie die Umwelt und entsorgen Sie fachgerecht.

Das Produkt ist recycelbar, unterliegt einer erweiterten Herstellerverantwortung und wird getrennt gesammelt.

Der eingebaute Akku kann zur Entsorgung nicht ausgebaut werden. Geben Sie das Produkt vollständig an einer Sammelstelle für alte Elektronik ab.

● **Garantie**

Das Produkt wurde nach strengen Qualitätsrichtlinien sorgfältig produziert und vor Anlieferung gewissenhaft geprüft. Im Falle von Mängeln dieses Produkts stehen Ihnen gegen den Verkäufer des Produkts gesetzliche Rechte zu. Diese gesetzlichen Rechte werden durch unsere im Folgenden dargestellte Garantie nicht eingeschränkt.

Sie erhalten auf dieses Produkt 3 Jahre Garantie ab Kaufdatum. Die Garantiefrist beginnt mit dem Kaufdatum. Bitte bewahren Sie den Original-Kassenbon gut auf. Diese Unterlage wird als Nachweis für den Kauf benötigt.

Tritt innerhalb von 3 Jahren ab dem Kaufdatum dieses Produkts ein Material- oder Fabrikationsfehler auf, wird das Produkt von uns – nach unserer Wahl – für Sie kostenlos repariert oder ersetzt. Diese Garantie verfällt, wenn das Produkt beschädigt, nicht sachgemäß benutzt oder gewartet wurde.

Die Garantieleistung gilt für Material- oder Fabrikationsfehler. Diese Garantie erstreckt sich nicht auf Produktteile, die normaler Abnutzung ausgesetzt sind (z. B. Batterien) und daher als Verschleißteile angesehen werden können oder Beschädigungen an zerbrechlichen Teilen, z. B. Schalter, Akkus oder die aus Glas gefertigt sind.



OWIM GmbH & Co. KG

Stiftsbergstraße 1

DE-74167 Neckarsulm

GERMANY

Model no.: HG05039A, HG05039B, HG05039C, HG05039D

Version: 05/2019

IAN 315504

DK

BE